

Severočeská vodárenská společnost a.s. IČ: 490 99 469
se sídlem: Teplice, Přítkovská 1689, PSČ: 415 50
spisová značka: B 466 vedená u Krajského soudu v Ústí nad Labem
zastoupena: Ing. Bronislav Špičák, generální ředitel
bankovní spojení: Komerční banka, č.ú. 711620257/0100

(dále jen jako "SVS") na straně jedné

a

Statutární město Most, IČ: 00266094
se sídlem: Radniční 1/2 PSČ: 434 69, Most 1
zastoupena: Ing. Marek Hrvol, primátor
bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s., č.ú.27-1041368359/0800

(dále jen jako "Obec") na straně druhé

(oba společně dále jen jako "smluvní strany")

uzavřely níže uvedeného dne, měsíce a roku za vzájemně dohodnutých podmínek tento

Dodatek č. 1
(dále jen „dodatek smlouvy“)

Článek I.
předmět dodatku

Smluvní strany shodně konstatují a činí nesporným, že spolu dne 1. 11. 2021 uzavřely Smlouvu o spolupráci při přípravě a realizaci stavby ev. č. CES 2098/2021/IVBA (ev. č. Obce: 27/25/2021) (dále jen "Smlouva").

Smluvní strany po vzájemné shodě a projednání uzavírají v souladu s ujednáním článku X. odst. 10.3 Smlouvy tento dodatek smlouvy.

Článek II.
změnová ujednání

Tímto dodatkem smlouvy se mění následující ustanovení Smlouvy:

odstavec 4.1.4 se mění tak, že nově zní takto:

umožní oprávněným zástupcům Obce kdykoli v průběhu realizace Stavby na vyžádání kontrolu nad realizací Stavby; dokončí kompletní Stavbu (tzn. uvede stavbu do provozu) v termínu nejdéle do **31.12.2026**.

článek IX. Ochrana osobních údajů se mění tak, že nově zní takto:

9.1 SVS informuje druhou smluvní stranu a její zástupce, že osobní údaje jsou zpracovávány v souladu s Informacemi o zpracování osobních údajů dodavatelů a smluvních partnerů, které jsou dostupné na webu SVS v sekci GDPR (<https://www.svs.cz/cz/spolecnost/gdpr/>). V tomto dokumentu jsou také uvedeny informace o účelech a době zpracování, právních titulech a o právech, které v souvislosti se zpracováním osobních údajů subjektům údajů náleží.

9.2 Každá ze smluvních stran informuje své případné zaměstnance a další subjekty údajů o zpracování osobních údajů druhou smluvní stranou. SVS zpracovává osobní údaje v souladu s Informacemi o zpracování osobních údajů dodavatelů a smluvních partnerů dle předchozího odstavce.

Smlouva se doplňuje o nový Článek X. tak, že původní Článek X. Závěrečná ustanovení se přečíslovává na Článek XI. Závěrečná ustanovení a stávající Článek X. nese nové označení Protikorupční doložka o následujícím obsahu:

10.8 Obě smluvní strany potvrzují, že měly možnost se seznámit s Deklarací protikorupčního jednání skupiny Severočeská voda, jejímž členem je SVS. Deklarace je dostupná na webu SVS v sekci Compliance (<https://www.svs.cz/cz/spolecnost/compliance/>).

10.9 Každá ze smluvních stran se zavazuje, že:

- a) neposkytne, nenabídne ani neslíbí úplatek jinému nebo pro jiného v souvislosti s obstaráváním věcí obecného zájmu nebo v souvislosti s podnikáním svým nebo jiného,
- b) nebude tolerovat žádné formy korupce, uplácení ani jiného neetického jednání či střetu zájmů a že podezření na takové jednání oznámí druhé smluvní straně, pokud druhá smluvní strana poskytne pro tento účel komunikační kanály a zaváže se, že nikdo nebude vystaven postihu ani znevýhodnění za to, že nahlásí podezření na korupční nebo jiné neetické jednání,
- c) neposkytne, nenabídne ani neslíbí neoprávněné výhody třetím osobám,
- d) úplatek nepřijme, ani si jej nedá slíbit, ať už pro sebe nebo pro jiného v souvislosti s obstaráním věcí obecného zájmu nebo v souvislosti s podnikáním svým nebo jiného,
- e) nebude ani u svých obchodních partnerů tolerovat jakoukoliv formu korupce či uplácení,
- f) zdrží se jiného jednání, které by mohlo být vnímáno jako přijetí úplatku, podplácení, nepřímé úplatkářství či jiný trestný čin spojený s korupcí dle zákona č. 40/2009 Sb., trestní zákoník.

10.10 Podezření na korupční a neetické jednání či střet zájmů je možné oznamovat SVS prostřednictvím komunikačních kanálů, kterými jsou:

- a) Elektronická adresa: compliance@svs.cz,
- b) Korespondenční adresa: Compliance officer, Severočeská vodárenská společnost a.s., Přítkovská 1689, 415 50 Teplice,
- c) další způsoby, které SVS aktuálně využívá.

10.11 SVS se zavazuje, že nikdo nebude vystaven postihu ani znevýhodnění za to, že nahlásí podezření na korupční nebo jiné neetické jednání.

10.12 SVS má právo v případě, že druhá smluvní strana poruší jakoukoli povinnost uvedenou výše v této protikorupční doložce, dočasně přerušit plnění uzavřené smlouvy nebo ji okamžitě ukončit odstoupením nebo výpovědí s okamžitou účinností a bez vzniku jakékoli odpovědnosti vůči druhé smluvní straně.

10.13 Pro vyloučení pochybností se uvádí, že SVS si vyhrazuje právo zpřístupnit veškeré informace týkající se porušení této protikorupční doložky (či kteroukoli jejich část) orgánům činným v trestním řízení, regulačním orgánům, jiným vyšetřujícím orgánům či jiným třetím osobám, vyhrazuje si právo zahájit občanskoprávní řízení za účelem získání náhrady škod, které jí byly způsobeny v důsledku porušení tohoto ustanovení.

Článek III. závěrečná ujednání

1. V ostatních ujednáních zůstává Smlouva nezměněna.
2. Tento dodatek smlouvy nabývá platnosti dnem jeho podpisu oběma smluvními stranami.
3. Tento dodatek smlouvy nabývá účinnosti dnem zveřejnění v registru smluv v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv. SVS zašle v souladu s § 5 zákona o registru smluv nejpozději do 30 dní od podpisu tohoto dodatku smlouvy jeho znění příslušnému správci registru smluv k uveřejnění. V ostatních podrobnostech platí ujednání Smlouvou sjednaná.
4. Obec prohlašuje, že uzavření tohoto dodatku smlouvy bylo projednáno a schváleno Radou města Mostu dne 25.7.2024, usnesením č. RmM/1882/28/2024, což dokládá výpisem příslušného usnesení, který tvoří přílohu této smlouvy.
5. Tento dodatek smlouvy je vyhotoven ve čtyřech vyhotoveních, z nichž každé má platnost originálu. SVS náleží 3 vyhotovení a Obci 1 vyhotovení dodatku smlouvy.

Přílohy:

1. Kopie usnesení Rady města Mostu

Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem tohoto dodatku smlouvy řádně seznámily, souhlasí s ním a na důkaz toho níže připojují své vlastnoruční podpisy.

Most dne 

Ing. Marek Hrvol
primátor
Statutární město Most

Teplice dne 

Ing. Bronislav Špičák
generální ředitel
Severočeská vodárenská společnost a.s.
Severočeská vodárenská společnost a.s.
415 50 Teplice, Přítkovská 1689
IČO 49099469, DIČ CZ49099469

Výpis ze zápisu 28. Rady města Mostu ve funkčním období 2022–2026
konané dne 25. 7. 2024

(strana č. 36 z celkového počtu 96 stran zápisu)

- 4.2a Schválení dodatku smlouvy o spolupráci statutárního města Mostu se společností Severočeská vodárenská společnost a.s. - prodloužení termínu

Usnesení č. RmM/1882/28/2024

Rada města

schvaluje

uzavření dodatku č. 1 Smlouvy o spolupráci při přípravě a realizaci stavby Most, Vtelno – rekonstrukce ČSOV Vtelno 1 a kanalizace se společností Severočeská vodárenská společnost a.s.

Hlasování č.: 30 pro - 7 proti - 0 zdrž. - 0



Za správnost: Jaroslava Prošová, servis RmM
Dne: 31. 7. 2024

8.8